



# Food-Info Allergy Dictionary 日本語 – Norsk



## アレルギー

アレルギー  
 アレルゲン  
 アレルギー誘発物質  
 アレルゲンの入っていない  
 アレルギー性の  
 アレルギー体質を持った  
 アナフィラキシーショック  
 抗ヒスタミン薬  
 食物アレルギー  
 食物過敏症  
 食物不耐性  
 ヒスタミン  
 ...に対してアレルギーがある  
 耐えられない  
 タンパク質

## allergi

allergen  
 allergenfri  
 allergisk  
 anafylaktisk sjokk  
 antihistamin  
 matallergi  
 overfølsom for enkelte matvarer  
 matintoleranse  
 histamin  
 Jeg er allergisk mot...  
 intoleranse  
 protein

## 乳製品

バター  
 バターミルク  
 カゼイン  
 チーズ  
 牛乳  
 クリーム  
 山羊乳  
 ケフィア  
 ラクトース  
 ラクトース不耐性  
 乳  
 乳タンパク質  
 乳糖

## melkeprodukter

smør  
 kjernemelk / (saup) på trøndersk  
 kasein  
 ost  
 kumelk  
 fløte  
 geitemelk  
 kefir  
 laktose  
 laktoseintoleranse  
 melk  
 melkeprotein  
 melkesukker

羊乳  
 ホエー・乳清  
 ホエーパウダー  
 ホイップクリーム  
 ヨーグルト

## ピーナッツ

## 木の实

アーモンド  
 杏仁  
 ブラジルナッツ  
 カシューナッツ  
 クリ  
 ココナッツ  
 ハシバミの实  
 ヘーゼルナッツ  
 ケミリナッツ  
 マカダミアナッツ  
 ナッツ・種実類  
 ピーナッツ油  
 ピーナッツソース・サテ  
 ピーナッツバター  
 へカンの実  
 マツの実  
 ビスタチオ  
 クルミ  
 クルミ油

## 大豆

レシチン  
 大豆油

sauemelk  
 myse  
 mysepulver  
 pisket krem  
 yoghurt

## peanøtter

## trenøtter

mandler  
 aprikoskjerner  
 paranøtt  
 cashew nøtter  
 kastanjer  
 kokosnøtt  
 hasselnøtt  
 kemiri nøtter  
 macademianøtter  
 nøtter  
 jordnøttolje,  
 peanøttsaus  
 peanøttsmør  
 pekan nøtter  
 pinjenøtter  
 pistasjenøtter  
 valnøtter  
 valnøttolje

## soyabønner

lecitin  
 soyaolje

大豆タンパク  
 醤油  
 テンペ  
 豆腐

## マメ科植物

豆類  
 レンズマメ  
 ルピナス  
 エンドウマメ  
 豆類

## グルテン

アマランス  
 オオムギ  
 ふすま  
 ソバ  
 ブルグア  
 セリアック症・小児脂肪便症  
 とうもろこし・メイズ  
 小麦粉  
 グリアジン  
 グルテン不耐性  
 グルテニン  
 カムート  
 雑穀 (キビ・アワ)  
 オーツ  
 米  
 ライムギ  
 スペルト  
 デンプン

soyaprotein  
 soyasaus  
 laget av soyabønner  
 tofu, laget av soyabønner

## belgfrukter

bønner  
 linser  
 lupin  
 erter  
 frø og erter

## gluten

amranth  
 bygg  
 kli  
 bokhvete  
 bulgur  
 cøliaki  
 mais  
 mel  
 gliadin  
 gluten intoleranse  
 glutenin  
 kamut  
 millet  
 havre  
 ris  
 rug  
 spelt  
 stivelse



# Food-Info Allergy Dictionary 日本語 – Norsk



タピオカ  
ライ小麦  
小麦

## 魚介類

カタクチイワシ  
コイ  
タラ  
カニ  
魚  
ヒラメ・カレイ  
コダラ  
ニシン  
ロブスター  
サバ  
ムール貝  
タコ  
カキ  
スズキ  
アカガレイ  
サケ  
貝  
エビ  
シタガレイ・シタピラメ  
メカジキ  
マス  
マグロ

## 鶏肉

卵  
アルブミン

tapioka  
tritikale  
hvete

## sjømat

ansjos  
karpefisk  
torsk  
krabbe  
fisk  
flyndre  
kolje, hyse  
sild  
hummer  
makrell  
musling  
blekksprut  
østers  
abbor  
rødspette  
laks  
skalldyr  
reke  
sjøtunge  
sverdfisk  
ørret  
tunfisk

## kylling

egg  
albumin

コンアルブミン  
卵レシチン  
卵白  
卵黄  
グロブリン  
リゾチーム  
マヨネーズ  
卵アルブミン

## 肉

牛肉  
ハム  
ハンバーガー  
ラム  
肉代替物  
挽肉  
筋肉タンパク質  
マトン  
豚肉  
サラミ  
ソーセージ  
子牛肉

## スパイス

## ハーブ

アニス  
バジル  
黒がらし  
キャラウエー  
セロリ  
シナモン

konalbumin  
egglecitin  
eggehvite  
eggeplomme  
globulin  
lysozym  
majones  
ovalbumin

## kjøtt

okse  
skinke  
hamburger  
lam  
kjøtterstatter  
kjøttfarse  
muskellev muskleproteiner  
sauekjøtt  
svin  
salami  
saus  
kalv

## krydder

## urter

anis  
basilikum  
svart sennep  
karve  
selleri  
kanel

コリアンダー  
ウィキョウ・フェンネル  
ニンニク  
マスタード・からし  
マスタード油  
ナツメグ  
タマネギ  
パセリ  
コショウ  
ペパーミント  
セージ  
タイム  
黄がらし

## チョコレート

カカオ  
カカオバター  
カカオマス  
カカオパウダー

## 添加物

アゾ染料  
安息香酸塩  
安息香酸  
着色料  
グルタミン酸  
保存料  
サリチル酸  
ソルビン酸塩  
ソルビン酸  
亜硫酸塩剤

koriander  
fenikel  
hvittløk  
sennep  
senneps olje  
muskatnøtt  
løk  
persille  
pepper  
peppermynte  
salvie  
timian  
gul sennep

## sjokolade

kakao  
kakaosmør  
kakaomasse  
kakaopulver

## tilsetningsstoffer

azo-fargestoffer  
benzoate  
benzosyre  
fargestoffer i mat  
glutamat, MSG  
konserveringsmidler  
salisylat  
sorbat  
sorbinsyre  
sulfit

© [www.food-info.net](http://www.food-info.net), 2007 All rights reserved. Do not copy or distribute !

Translators :

Reiko Kiwamoto, Lisbeth Mehli

Food-Info.net  
Wageningen University  
PO Box 8129  
6700 EV Wageningen  
the Netherlands

This allergy dictionary is published by [www.food-info.net](http://www.food-info.net), an initiative of Wageningen University and the European Federation of Food Science and Technology.



# Food-Info Allergy Dictionary 日本語 – Norsk



二酸化硫黄・亜硫酸  
タルトラジン  
バニラ  
バニリン

## 糖

### 甘味料

アスパルテーム  
デキストロース  
フルクトース  
果糖  
グルコース  
グルコースシロップ  
ハチミツ  
イヌリン  
転化糖  
ラクチトール  
ラクツロース  
マルニトール  
ソルビトール  
スクロース  
キシリトール

## 果実

### 野菜

リンゴ  
アボカド  
バナナ  
ブロッコリー  
ニンジン  
サクランボ

svoveldioksid  
tartrazin  
vanilje  
vanillin

## sukker

### søtningstoff

aspartam  
dektrose  
fruktose  
fruktsukker  
glukose  
glukosesirup  
honning  
inulin  
inversukker  
laktitol  
laktulose  
maltitol  
sorbitol  
sukrose  
xylytol

## frukt

### grønsaker

eple  
avokado  
banan  
brokkoli  
gulrot  
kirsebær

柑橘類  
キュウリ  
ナツメヤシ  
イチジク  
ブドウ  
グレープフルーツ  
キウイ  
レモン  
ライム  
マンダリン  
オレンジ  
オレンジジュース  
モモ  
ナシ  
ブラム  
ハウレンソウ  
イチゴ  
トマト

## 酵母

酵母エキス  
ゴマ  
ゴマ油  
アルコール  
ヒマワリ油  
マッシュルーム  
ヒラタケ

stitrusfrukter  
agurk  
daddel  
fiken  
druer  
grapefrukt  
kiwi  
sitron  
lime  
mandarin  
appelsin  
appelsinjuice  
fersken  
pære  
plomme  
spinat  
jordbær  
tomat

## gjær

gjærekstrakt  
**sesamfrø**  
sesamolje  
**alkohol**  
**solsikkefrø**  
**sopp**  
**østerssopp**

© [www.food-info.net](http://www.food-info.net), 2007 All rights reserved. Do not copy or distribute !

Translators :

Reiko Kiwamoto, Lisbeth Mehli

This allergy dictionary is published by [www.food-info.net](http://www.food-info.net), an initiative of Wageningen University and the European Federation of Food Science and Technology.

Food-Info.net  
Wageningen University  
PO Box 8129  
6700 EV Wageningen  
the Netherlands